



Стратегический подход к  
международному регулированию  
химических веществ

Distr.: General  
28 March 2009

Russian  
Original: English

---

**Международная конференция по регулированию  
химических веществ**

**Вторая сессия**

Женева, 11-15 мая 2009 года

Пункт 4 а) предварительной повестки дня\*

**Осуществление Стратегического подхода к международному  
регулированию химических веществ: оценка и руководящие  
указания по вопросам осуществления Стратегического  
подхода, а также его обзор и обновление**

**Представление Международного совета химических ассоциаций:  
отчет Международного совета химических ассоциаций  
о ходе работы по осуществлению Стратегического подхода к  
международному регулированию химических веществ**

**Записка секретариата**

Секретариат имеет честь распространить в приложении к настоящей записке установочное резюме отчета о ходе работы по осуществлению Стратегического подхода к международному регулированию химических веществ, представленного Международным советом химических ассоциаций для информации Конференции. Настоящее установочное резюме распространяется в том виде, в котором оно было получено, без официального редактирования.

---

\* SAICM/ICCM.2/1.

## Приложение



### МЕЖДУНАРОДНЫЙ СОВЕТ ХИМИЧЕСКИХ АССОЦИАЦИЙ ОТЧЕТ О ХОДЕ РАБОТЫ ПО ICCM-2

#### УСТАНОВОЧНОЕ РЕЗЮМЕ<sup>1</sup>

##### Обзор

В 2002 году мировая химическая промышленность, представленная Международным советом химических ассоциаций (ICCA) и его членами, объединилась с другими участниками и правительствами в Йоханнесбурге на Всемирном саммите по устойчивому развитию (WSSD) в рамках определения задачи к 2020 году производить и использовать химические вещества в условиях, которые приведут к минимизации значительного неблагоприятного воздействия на здоровье человека и на окружающую среду. Химический сектор продолжает преследовать эту цель и активно работает над ее достижением.

ICCA также принял участие в формулировании и принятии Стратегического подхода к международному регулированию химических веществ (SAICM) на Первой Международной конференции по регулированию химических веществ, прошедшей в Дубае в 2006 году. SAICM – это программа действий, призванная пропагандировать химическую безопасность по всему миру, ее главной целью является выполнение задач WSSD. SAICM признает неотъемлемый вклад химических веществ в развитие современного общества, а также понимает, что сфера регулирования химических веществ нуждается в усовершенствовании.

ICCA предан идее успешного осуществления SAICM. Действительно, ключевые цели политики SAICM, - относительно снижения рисков, доступности знаний и сведений, управления, наращивания объемов и нелегального трафика, - напрямую повлияли на пути выполнения задач WSSD-2020.

Данный отчет предоставляет более подробную информацию о том, какую работу провел ICCA с 2006 года на пути достижения всеобщей цели обеспечить безопасное использование химических веществ по всему миру без вреда для окружающей среды, а также определяет намерения ICCA по достижению дальнейшего прогресса в будущем.

---

<sup>1</sup> Данный документ является установочным резюме к Отчету ICCA о ходе работы по ICCM-2. Полный отчет будет выпущен до проведения ICCM-2.

## Реальный прогресс со времени проведения Конференции в Дубае в 2006 году

ИССА представил в Дубае две добровольные инициативы в качестве первоочередных путей выполнения задач SAICM и усовершенствования стабильного регулирования химических веществ. Каждая из этих программ напрямую связана со Всеобщей стратегией развития SAICM и отражает готовность ИССА поднять уровень мировых стандартов в сфере безопасности продукции и согласовать безопасное регулирование химических веществ. Обе инициативы достигли существенного прогресса с 2006 года, о чем пойдет речь ниже.

### *Глобальная хартия The Responsible Care®*

Всеобщая инициатива химического сектора, которой был дан старт на Конференции в Дубае, называется Глобальная хартия «Ответственная забота». Глобальная хартия превосходит элементы существующих программ в данной сфере промышленности с целью ведения актуального диалога с общественностью по вопросам устойчивого развития, проблем общественного здравоохранения, относящихся к использованию химической продукции, а также необходимости обеспечения большей прозрачности в промышленности.

Глобальная хартия построена на оригинальной программе «Ответственная забота», которая является добровольной инициативой химической промышленности, в соответствии с которой компании, посредством своих национальных ассоциаций, работают над непрерывным улучшением своих показателей по охране окружающей среды и здоровья человека, а также характеристик по безопасности. Программа «Ответственная забота», осуществляемая в настоящее время 53 ассоциациями, получила высокую оценку своих результатов. Бывший Генеральный секретарь ООН Кофи Аннан охарактеризовал ее как «удивительную модель саморегулирования, которую другие промышленные сектора должны рассматривать как пример для подражания». Краеугольный камень программы «Ответственная забота» - приверженность непрерывным усовершенствованиям показателей в сфере экологии, здравоохранения и безопасности (EHS). Она также призывает химическую промышленность к большей прозрачности, отслеживанию операций и ведению отчетности. Глобальная хартия ищет пути распространения подобных обязательств по всему миру. Компании и ассоциации внесли за последние пять лет в рамках данной инициативы значительный вклад в сбор данных и составление отчетов по оценке результатов работы сектора, что привело к составлению и публикации ИССА статистических результатов для открытого доступа. Последний Отчет о состоянии программы «Ответственная забота» доступен на сайте [www.icca-chem.org](http://www.icca-chem.org).

Опираясь на прочный фундамент открытости, отслеживания показателей и стремления к усовершенствованиям, ИССА создал Глобальную хартию с таким расчетом, чтобы ее результаты послужили достижению пяти целей, определенных во Всеобщей стратегии развития SAICM. Глобальная хартия уже принесла результаты в областях повышения уровня осведомленности и информирования общественности о химических веществах, сокращения рисков, оптимизации процессов более успешного управления деятельностью в рамках программы «Ответственная забота», расширения своего влияния в мире по мере того, как «Ответственная забота» реализуется новыми государствами, а также введения программы «Ответственная забота» в цепочку начисления стоимости в секторе. Мы ожидаем еще больших результатов по мере того, как инициатива приобретает вес и в секторе и в мире.

### *Глобальная товарная стратегия*

Второй крупной инициативой ИССА, начало которой было положено на Конференции в Дубае, стала Глобальная товарная стратегия. Глобальная товарная стратегия разработана в целях улучшения показателей сектора в области надзора за продукцией, в целях измерения этих показателей и налаживания процесса обмена информацией и прозрачности по вопросам химических опасных факторов, рисков и надлежащего безопасного обращения на протяжении всей цепочки начисления стоимости. Ее целью служит разработка инструментов, - таких, как всемирное руководство по контролю над продукцией и процессом категоризации химической безопасности, а также предоставление рекомендаций по безопасному регулированию, - которые смогут стать ответом на сомнения общественности относительно реализации химических веществ. Она также призвана оправдать стратегические ожидания на национальном, региональном и международном уровнях регулирования химических веществ. Глобальная товарная стратегия работает бок о бок с Глобальной хартией «Ответственная забота» над усовершенствованием контроля над продукцией на всем протяжении цепочки поставок. В то время, как контроль над продукцией остается в ведении программы «Ответственная забота», Глобальная товарная стратегия позволяет сконцентрироваться на адресных и специальных мероприятиях по улучшению в будущем показателей химического сектора в данной важнейшей области. (За дополнительной информацией обращайтесь на веб-сайт [www.icca-chem.org/Home/ICCA-initiatives/Global-product-strategy/.](http://www.icca-chem.org/Home/ICCA-initiatives/Global-product-strategy/))

### *Достижения с 2006 года*

Осуществление ИССА названных двух программ привело к значительным успехам с 2006 года в процессе достижения всех задач стратегии SAICM. В качестве иллюстрации можно сказать, что химическая промышленность:

- очертила передовые методы определения необходимого объема сведений об опасности и подверженности рискам в целях проведением оценки химической безопасности;
- разработала руководства по глобальному надзору за продукцией для использования ассоциациями-членами и компаниями в целях ускорения введения ими программ по регулированию химических веществ;
- воспользовалась Процессом управления «Ответственная забота» для обеспечения больших возможностей для отслеживания показателей и поддержки этики программы «Ответственная забота»;
- осуществила ряд проектов по увеличению производительности в нескольких развивающихся странах Африки, Юго-Восточной Азии, Латинской Америки и в странах с переходными экономиками;
- обеспечила поддержку Глобальной хартии «Ответственная забота» и Глобальной товарной стратегии еще более чем 75 генеральными директорами мировых компаний; эти компании присоединились к списку 79 компаний, присутствовавших на Первой Международной конференции по регулированию химических веществ (ИССМ-1);
- расширила сеть участников программы «Ответственная забота», куда теперь входят Россия и другие страны Восточной Европы; запустила испытательный проект в китайских национальных компаниях и исследует возможности инициативы в район Персидского залива;

- установила партнерские отношения с правительствами развивающихся стран;
- приняла участие в научных исследованиях, посвященных новым проблемам в области здравоохранения и защиты окружающей среды, в рамках Долгосрочной исследовательской инициативы;
- составила открытый для общественности отчет о всемирной деятельности сектора, с которым можно ознакомиться на сайте [www.responsiblecare.org](http://www.responsiblecare.org).

В дополнение к перечисленным достижениям ИССА также провел внутреннюю реструктуризацию, что дает возможность организации с большей эффективностью внедрять инициативы Глобальной хартии «Ответственная забота» и Глобальной товарной стратегии. Как результат этого, мировая химическая промышленность в настоящее время находится в еще более удобном положении для дальнейшей реализации этих инициатив после проведения ICCM-2.

### **Взгляд в будущее**

ИССА осознает, что впереди еще очень много работы. ИССА уверен, что его члены используют значительные успехи, достигнутые на сегодняшний день, в ходе внедрения актуальных и будущих специальных, охватывающих весь химический сектор программ SAICM, а также выражает свою приверженность перспективному развитию в будущем.

Так, в частности, планы ИССА по регулированию химических веществ и надзору за продукцией получают дополнительную прозрачность. Например, Глобальная товарная стратегия включает в себя итоговый для компаний срок, 2018 год, к которому последние должны завершить оценку безопасности реализуемых ими химических веществ, а 2012 год служит для компаний промежуточным сроком, к которому они должны представить отчеты и обсудить свои успехи в ходе проведения оценки. Кроме того, ИССА планирует предоставить в будущем данные еще о примерно 15-20 исходных параметрах в рамках надзора за продукцией. Эти планы по проведению измерений и обнародованию результатов подтвердят нашу готовность двигаться по пути усовершенствований. Они также помогут мировому сообществу оценить, каких успехов добилась химическая промышленность, и каких она еще добьется для осуществления задач SAICM.

К 2020 году компании-члены ИССА намереваются:

- использовать передовые методы определения необходимого объема сведений об опасности и подверженности рискам в целях проведения оценки химической безопасности;
- увеличить глобальную производительность в целях внедрения практики оценки уровня безопасности и процедур безопасного регулирования, особенно в развивающихся странах;
- предоставлять компаниям, с которыми налажено совместное производство, правительствам и общественности необходимую информацию относительно безопасности продукции;
- работать на всех этапах создания стоимости таким образом, чтобы поставщики и клиенты могли эффективно оценивать безопасность своей продукции и повышать эффективность своей деятельности;
- сделать отчеты по безопасности химической продукции доступными для общественности; а также

- расширить свою структуру мониторинга и ведения отчетности путем включения дополнительных исходных параметров в целях количественного отслеживания результатов и поддерживать работы по введению усовершенствований в рамках безопасного мирового регулирования химических веществ.

Можно сделать вывод, что ICSSA и его члены по всему миру готовы к сотрудничеству со всеми участниками сектора для обеспечения успеха SAICM и достижения целей WSSD к 2020 году.

---